



blumfeldt

Terassen-Heizstrahler



10031444

Sehr geehrter Kunde,

wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres Gerätes. Lesen Sie die folgenden Anschluss- und Anwendungshinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese, um möglichen technischen Schäden vorzubeugen. Für Schäden, die durch Missachtung der Sicherheitshinweise und unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernehmen wir keine Haftung.

Inhalt

Technische Daten	2
Sicherheitshinweise	3
Montage	5
Bedienung	7
Pflege und Wartung	7
Entsorgung	7
Konformitätserklärung	8

Technische Daten

Artikelnummer	10031444
Stromversorgung	220-240 V~, 50/60 Hz
Leistung	max. 2100 W
Höhe	195-225 cm
Gewicht	13,5 kg

Sicherheitshinweise

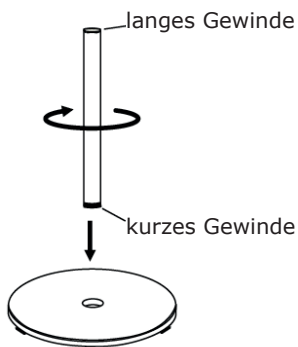
- Verwenden Sie den Heizstrahler auf einem festen ebenen Untergrund, wo alle Füße Kontakt mit dem Boden haben.
- Das Gerät muss im Freien bzw. in einem offenen Bereich montiert werden, in einer guten Entfernung zu Hindernissen wie Zweige und andere Gegenständen, auf die sich die Hitze auswirkt wie Möbel, Gardinen und andere brennbare Gegenstände (min. Abstand 1 m).
- Nicht in luftarmen Bereichen verwenden.
- Nicht in Bereichen betreiben, in denen Gas, Benzin, Farbe oder andere brennbare Stoffe aufbewahrt werden.
- Führen Sie keine Gegenstände durch die Lüftungsöffnungen und decken Sie das Gitter des Heizkopfs nicht ab.
- Verlassen Sie den Raum nicht, wenn das Heizgerät in Betrieb ist, insbesondere, wenn Kinder und Tiere in der Nähe sind.
- Die Stellung der Schalter sollte von mindestens 1 m Entfernung sichtbar sein.
- Die Abdeckungsmarkierung sollte nach der Montage sichtbar sein. Sie darf sich nicht auf der Rückseite des Heizstrahlers befinden.
- Das Gerät muss sicher auf eine ebene und flache Oberfläche gestellt werden.
- Das Gerät weist während des Betriebs hohe Temperaturen auf. Nach dem Abschalten bleibt es eine Weile heiß. Es stellt während dieser Zeit (bei Berührung) eine potentielle Gefahr dar.
- Stellen Sie das Heizgerät nicht in die Nähe von Gardinen. Es besteht die Gefahr eines Brandes.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Kundendienst oder Fachmann repariert werden, um Gefahr abzuwenden.
- Wickeln Sie das Netzkabel nicht um das Gehäuse.
- Das Gerät muss mit Vorsicht behandelt werden. Vermeiden Sie Erschütterungen und Stöße.
- Das Gerät muss während der Verwendung richtig geerdet sein.
- Halten Sie das Gerät während der Montage von Holzbrettern und anderen brennbaren Materialien fern.
- Der Heizkopf des Gerätes wird während des Betriebs heiß. Ziehen Sie den Netzstecker und lassen Sie den Heizstrahler abkühlen.

- Nicht an Orten mit ätzender oder brennbarer Atmosphäre (Staub, Dampf, Gas usw.) verwenden.
- Dieses Gerät nicht als Wäsche- oder Handtuchtrockner verwenden.
- Das Gerät nicht als Saunaheizung benutzen.
- Das Gerät nicht zur Tierzucht verwenden.
- Zum Reinigen nicht in Wasser tauchen.
- Das Gerät muss an einer Steckdose angeschlossen sein, die leicht sichtbar und erreichbar ist.
- Auf der Oberfläche der Heizelemente können während der ersten Minuten zwei dunkle Punkte auftauchen. Das ist normal und beeinträchtigt die Funktion des Gerätes.
- Kinder unter 3 Jahren müssen vom Gerät ferngehalten werden und ggf. ständig beaufsichtigt werden.
- Dieses Gerät darf von Kindern von 3-8 Jahren nur dann eingeschaltet werden, wenn der Heizstrahler bestimmungsgemäß für den Betrieb aufgestellt wurde und sie in die sichere Verwendung des Gerätes eingewiesen wurden und die damit verbundenen Gefahren verstehen.

Montage

Schritt 1

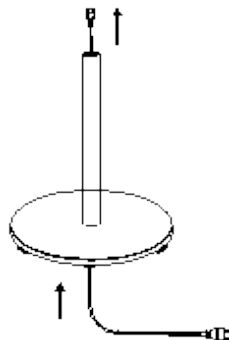
Schrauben Sie das untere Rohr mit dem Standfuß zusammen.



Schritt 2

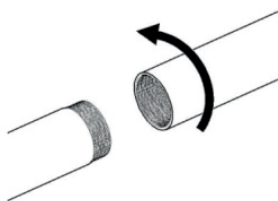
Führen Sie das Netzkabel durch die Basis und das untere Rohr.

Ziehen Sie ca. 2 m Kabel durch.



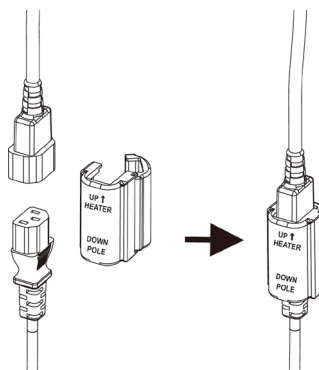
Schritt 3

Das mittlere Rohr mit dem unteren Rohr verschrauben.



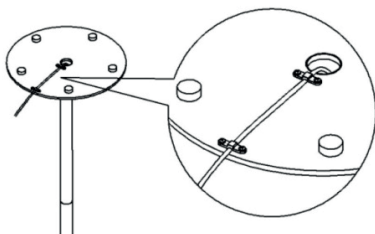
Schritt 4

Das Netzkabel durch den Standfuß, das untere Rohr, das mittlere Rohr und das obere Rohr ziehen.



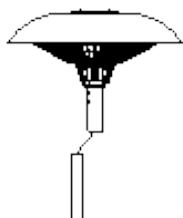
Schritt 5

Das Netzkabel so weit wie möglich durch die Basis führen. Das Netzkabel unter dem beschwerten Standfuß mit 4 Schrauben (M4) befestigen.



Schritt 6

Drücken Sie den Kopf des Heizstrahlers auf das obere Rohr und schrauben Sie den Kopf mit 2 Schrauben (M4x8) fest.



Schritt 7

Das obere Rohr zur gewünschten Höhe hoch- oder runterziehen und mit dem Drehverschluss festziehen.



Bedienung

Das Netzkabel an die Stromversorgung anschließen (mind. 13 A).

Stellen Sie am Schalter die Heizstufe ein.

0	AUS
Stufe 1	900 W
Stufe 2	1200 W
Stufe 3	2100 W

Hinweise:

- Nicht bei Regen oder feuchten Wetterbedingungen aufstellen, obwohl der Heizstrahler spritzwasserfest ist.
- Bei Nichtbenutzung immer den Netzstecker ziehen.

Pflege und Wartung

- Nachdem der Netzstecker gezogen ist, reinigen Sie den Heizstrahler mit einem feuchten Tuch. Sie dürfen ein mildes Reinigungsmittel verwenden.
- Benutzen Sie keinen Alkohol, Benzin, Scheuerpulver, Polsterpolitur oder raue Bürsten, um den Heizstrahler zu reinigen. Dies kann zu einer Beschädigung oder Verschlechterung des Gerätes führen.
- Auch, wenn das Gerät für den Außengebrauch geeignet ist, tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser.
- Warten Sie vor der weiteren Verwendung, bis das Gerät vollständig trocken ist.

Entsorgung



Befindet sich die linke Abbildung (durchgestrichene Mülltonne auf Rädern) auf dem Produkt, gilt die Europäische Richtlinie 2012/19/EU. Diese Produkte dürfen nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Informieren Sie sich über die örtlichen Regelungen zur getrennten Sammlung elektrischer und elektronischer Gerätschaften. Richten Sie sich nach den örtlichen Regelungen und entsorgen Sie Altgeräte nicht über den Hausmüll. Durch die regelkonforme Entsorgung der Altgeräte werden Umwelt und die Gesundheit ihrer Mitmenschen vor möglichen negativen Konsequenzen geschützt. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern.

Konformitätserklärung



Hersteller: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin.

Dieses Produkt entspricht den folgenden Europäischen Richtlinien:

2014/30/EU (EMV)
2014/35/EU (LVD)
2011/65/EU (RoHS)



blumfeldt

Electro Patio Heater



10031444

Dear Customer,

Congratulations on purchasing this equipment. Please read this manual carefully and take care of the following hints on installation and use to avoid technical damages. Any failure caused by ignoring the items and cautions mentioned in the operation and installation instructions are not covered by our warranty and any liability."

Contents

Technical Data	10
Safety Instructions	11
Assembly	13
Operation	15
Maintenance	15
Troubleshooting	15
Disposal Considerations	16
Declaration of Conformity	16

Technical Data

Item number	10031444
Power Input	220-240 V~, 50/60 Hz
Power consumption	max. 2100 W
Height	195-225 cm
Weight	13.5 kg

Safety Instructions

Only use the halogen heater on a firm solid horizontal area where all the feet on the base are in contact with the floor. (Should the heater be tilted or fall over the auto cut off switch will activate).

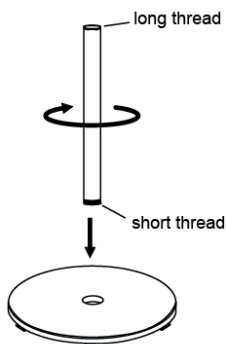
- Site the heater outside or in a large open area and well away from any obstructions such as branches or where the heater is near any objects that can be affected by heat, such as furniture, curtains or other inflammable objects (minimum distance 1 meter).
- Do not use in unventilated areas.
- Do not use where gas, petrol, paint or other inflammable goods are stored.
- Do not push any items through, obstruct or cover the grill of the heater head.
- Do not leave turned on and unattended especially when children and or animals are in the vicinity.
- The indication of the different positions of switches shall be visible from a distance of 1M.
- The Marking concerning covering shall be visible after the heater has been installed. It shall not be placed on the back of portable heaters.
- The unit must be securely placed on a horizontal and flat surface.
- The unit is at high temperature during operation. It keeps hot for a period after shut down. Potential danger would occur when touching it during this period.
- Do not place the unit closed to curtain and/or other flammable objects. Otherwise there will be a danger of catching fire.
- Do not cover the unit with anything during operation or a short time after it is shut down.
- Do not wrap the power supply cord on the unit.
- The unit must be handled with care, and avoid vibration or hitting.
- The unit must be securely grounded during operation.
- When assembling, keep clear from any board or flammable material.
- The head of the unit is at high temperature during operation. Unplug the unit and wait till it cools before cleaning.
- Do not use this unit in place where causticity or volatile air exists, i.e. dust, steam, gas, etc.
- Do not use this unit as a cloth drier or towel drier.
- Do not use this unit as a sauna heater.
- Do not use this unit in place of animal propagating and raising.

- Do not immerse this unit into water for cleaning.
- The unit should be plugged in a socket, which is easily visible and reachable.
- Two Dark points may exist on the surface of the heating elements during the first few minutes after it is turned on. This is normal, and will not affect the performance of the unit.
- Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised.
- Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.

Assembly

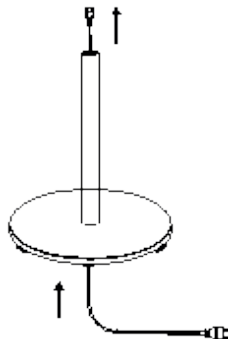
Step 1

Connect the bottom tube with the base by screwing them together.



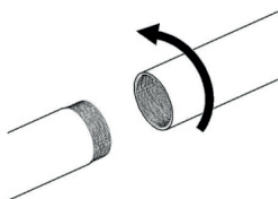
Step 2

Feed the power cord through the base and the bottom tube, and pull through around 2m of cable



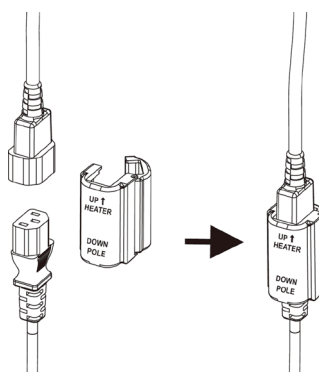
Step 3

Screw the middle tubes with the bottom tube.



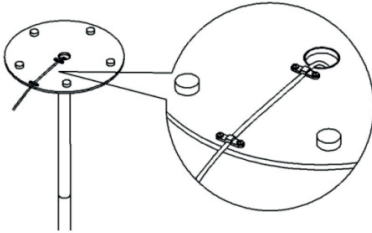
Step 4

Place the power cord plug through base, bottom pole, middle pole and top pole. Connect the power cord plug to the socket in the heater head.



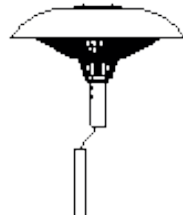
Step 5

Pull the power cord gently out of the base as much as possible. Fix the power cord under the weighted base using the supplied 4pcs M4 nuts.



Step 6

Push the heater head onto the top tube and fix it in position using the supplied 2 X M4*8 screws.



Step 7

Raise or retract the top tube to the desired height and tighten to the middle tube by screwing knob down.



Operation

Connect the power cable to a 13 amp supply that is located in a safe, dry area.

The switch on the heater head is used to control the one heat setting.

0	OFF
Setting 1	900 W
Setting 2	1200 W
Setting 3	2100 W

Notes:

- Although the patio heater is shower proof, do not use when raining or in wet conditions.
- Always disconnect the power cable from the electrical supply, when the patio heater is not in use.

Maintenance

- Unplug the unit and let it cool completely.
- To keep the heater clean, the outer shell may be cleaned with a soft, damp cloth. You may use a mild detergent if necessary. After cleaning, dry the unit with a soft cloth.
- DO NOT use alcohol, gasoline, abrasive powders, furniture polish, or rough brushes to clean the heater. This may cause damage or deterioration to the surface of the heater.
- Although this heater is outdoor approved, DO NOT immerse the heater in water for your safety.
- Wait until the unit is completely dry before use.
- If the heater will not be used for a long period of time, store it in a cool, dry location when not in use. To prevent dust and dirt build-up, use the original packaging to re-pack the unit

Troubleshooting

If the heater will not operate, please check the following before seeking repair of service:

- Check if the power cord is plugged into an electrical outlet, if not plug in.
- Check if electricity to the main fuse is working.
- Make certain the power switches are turned on. If not, choose a setting.

Disposal Considerations



According to the European waste regulation 2012/19/EU this symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council or your household waste disposal service.

Declaration of Conformity



Producer: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin.

This product is conform to the following European Directives:

2014/30/EU (EMC)
2014/35/EU (LVD)
2011/65/EU (RoHS)



blumfeldt

Parasol chauffant de terrasse



10031444

Chère cliente, cher client,

Toutes nos félicitations pour l'acquisition de ce nouvel appareil. Veuillez lire attentivement et respecter les instructions de ce mode d'emploi afin d'éviter d'éventuels dommages. Nous ne saurions être tenus pour responsables des dommages dus au non-respect des consignes et à la mauvaise utilisation de l'appareil.

Sommaire

Sommaire	18
Fiche technique	18
Consignes de sécurité.	19
Montage	21
Utilisation	23
Nettoyage et entretien	23
Information sur le recyclage.	23
Déclaration de conformité.	24

Fiche technique

Numéro d'article	10031444
Alimentation électrique	220-240 V~, 50/60 Hz
Puissance	max. 2100 W
Hauteur	195-225 cm
Poids	13,5 kg

Consignes de sécurité

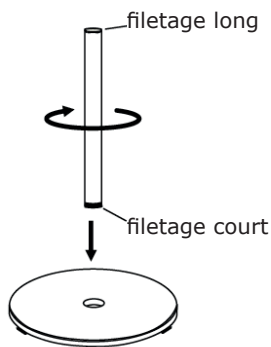
- Utiliser le parasol chauffant sur une surface solide, en faisant en sorte que tous les pieds soient en contact avec le sol.
- L'appareil doit être monté en extérieur ou dans un espace ouvert, à bonne distance d'obstacles tels que des branches ou d'autres objets susceptibles de chauffer comme des meubles, des rideaux et tout autre objet inflammable (distance minimale de 1 mètre).
- Ne pas utiliser dans des espaces peu aérés.
- Ne pas faire fonctionner l'appareil dans des espaces où sont stockés du gaz, de l'essence, de la peinture ou toute autre substance inflammable.
- Ne pas introduire d'objet dans les ouvertures d'aération et ne pas couvrir la grille de la tête chauffante.
- Ne pas quitter la pièce où l'appareil chauffant fonctionne est en marche, surtout si des enfants ou des animaux se trouvent à proximité.
- Le positionnement de l'interrupteur doit être visible à au moins 1 mètre.
- La marque du couvercle doit être visible après le montage. Elle ne doit pas se trouver à l'arrière du parasol chauffant.
- L'appareil doit être installé de manière sécurisée sur une surface plane et plate.
- L'appareil dégage de hautes températures pendant son fonctionnement. Il reste encore chaud pendant un moment après avoir été éteint. Il représente ainsi un danger potentiel (au toucher) pendant ce temps.
- Ne pas installer le parasol chauffant à proximité de rideaux. Cela expose à des risques d'incendie.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le service client ou un spécialiste pour éviter tout danger.
- Ne pas enrouler le câble autour de l'appareil.
- L'appareil doit être manipulé avec précaution. Eviter toute secousse ou tout choc.
- L'appareil doit être correctement relié à la terre pendant son utilisation.
- Tenir l'appareil éloigné de planches de bois et d'autres matériaux inflammables pendant son montage.
- La tête chauffante de l'appareil chauffe fortement pendant son fonctionnement. Débrancher l'appareil et laisser le parasol chauffant refroidir.

-
- Ne pas utiliser l'appareil dans un lieu à l'air corrosif ou inflammable (poussière, vapeur, gaz, etc.)
- Ne pas utiliser cet appareil comme séchoir à linge ou à serviettes.
- Ne pas utiliser cet appareil comme chauffage de sauna.
- Ne pas utiliser cet appareil dans le cadre d'un élevage d'animaux.
- Ne pas immerger l'appareil dans l'eau pour le nettoyer.
- L'appareil doit être branché sur une prise à portée de vue et de main.
- Pendant les premières minutes de fonctionnement, il se peut que deux points noirs apparaissent sur la surface des éléments chauffants. Ceci est normal et ne diminue pas les performances de l'appareil.
- Les enfants âgés de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart de l'appareil et doivent rester sous constante surveillance.
- Cet appareil ne peut être allumé par les enfants âgés de 3 à 8 ans que si le parasol chauffant a été correctement mise en service et qu'ils ont reçu toutes les instructions nécessaires à l'utilisation de l'appareil et qu'ils ont conscience des dangers qu'il présente.

Montage

Étape 1

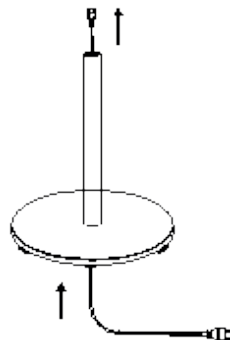
Visser le tube inférieur dans le socle.



Étape 2

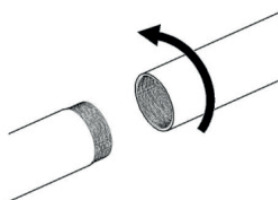
Faire passer le câble d'alimentation par le dessous du socle puis dans le tube inférieur.

Tirer environ 2 m de câble.



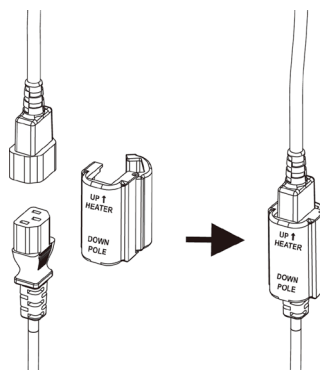
Étape 3

Visser le tube intermédiaire avec le tube inférieur.



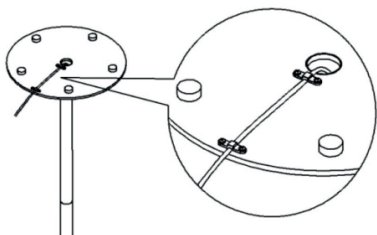
Étape 4

Faire passer le câble d'alimentation par le socle, le tube inférieur, le tube intermédiaire et le tube inférieur.



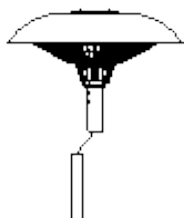
Étape 5

Faire passer le plus possible de câble par le socle. Fixer ensuite le câble d'alimentation sous le socle avec 4 vis (M4).



Étape 6

Appuyer sur la tête du parasol chauffant sur le tube supérieur et visser la tête avec deux vis (M4x8).



Étape 7

Faire glisser le tube supérieur vers le haut ou le bas pour le régler à la bonne hauteur et fixer à l'aide de la bague de fixation.



Utilisation

Brancher le câble d'alimentation sur secteur (minimum 13 A).
Régler le niveau de chauffe avec l'interrupteur.

0	ETEINT
Niveau 1	900 W
Niveau 2	1200 W
Niveau 3	2100 W

Remarque :

- Ne pas exposer l'appareil à la pluie ou à des conditions météorologiques humides, car le parasol chauffant n'est pas étanche aux éclaboussures.
- Toujours débrancher l'appareil après utilisation.

Nettoyage et entretien

- Une fois que la fiche d'alimentation a été débranchée, nettoyer le parasol chauffant avec un chiffon humide. Il est possible d'utiliser un produit d'entretien doux.
- Ne pas utiliser d'alcool, d'essence, de poudre corrosive, de produit de polissage ou de brosse rugueuse pour nettoyer le parasol chauffant. Cela peut conduire à un endommagement ou une détérioration de l'appareil.
- Même si l'appareil est conçu pour une utilisation en extérieur, ne jamais le submerger dans de l'eau.
- Attendre que l'appareil ait séché avant de l'utiliser de nouveau.

Information sur le recyclage



Vous trouverez sur le produit l'image ci-contre (une poubelle sur roues, barrée d'une croix), ce qui indique que le produit se trouve soumis à la directive européenne 2012/19/UE. Renseignez-vous sur les dispositions en vigueur dans votre région concernant la collecte séparée des appareils électriques et électroniques. Respectez-les et ne jetez pas les appareils usagés avec les ordures ménagères. La mise au rebut correcte du produit usagé permet de préserver l'environnement et la santé. Le recyclage des matériaux contribue à la préservation des ressources naturelles.

Déclaration de conformité



Fabricant : Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Allemagne.

Ce produit est conforme aux directives européennes suivantes :

2014/30/UE (CEM)

2014/35/UE (LVD)

2011/65/UE (RoHS)



blumfeldt

Terassen-Heizstrahler



10031444

Gentile cliente,

La ringraziamo per aver acquistato il nostro prodotto. La preghiamo di leggere attentamente le seguenti istruzioni e di seguirle per evitare eventuali danni. Non ci assumiamo alcuna responsabilità per danni derivati da una mancata osservazione delle avvertenze di sicurezza e da un uso improprio del dispositivo.

Indice

Dati tecnici	26
Avvertenze di sicurezza	27
Montaggio	29
Utilizzo	31
Pulizia e manutenzione	31
Smaltimento	31
Dichiarazione di conformità	32

Dati tecnici

Articolo numero	10031444
Alimentazione	220-240 V~, 50/60 Hz
Potenza	max. 2100 W
Altezza	195-225 cm
Peso	13.5 kg

Avvertenze di sicurezza

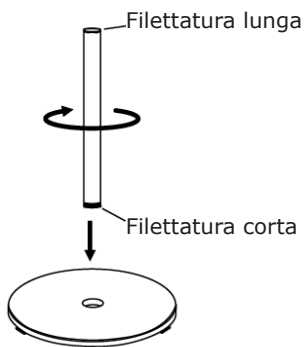
- Utilizzare il dispositivo su una superficie solida e piana con la base a contatto con il pavimento.
- Installare il dispositivo in uno spazio aperto, lontano da ostacoli come rami, mobili, tende e altri oggetti infiammabili (distanza minima 1 m).
- Non utilizzare il dispositivo in un ambiente poco ventilato.
- Non utilizzare il dispositivo in un luogo nel quale sono conservati gas, benzina, vernici o altre sostanze infiammabili.
- Non infilare oggetti nelle prese d'aria e non coprire la griglia dell'elemento riscaldante.
- Non lasciare il dispositivo incustodito mentre è in funzione, soprattutto se ci bambini e animali nelle vicinanze.
- La posizione dell'interruttore deve essere visibile ad almeno 1 m di distanza.
- Il segno sul coperchio deve essere visibile dopo il montaggio.
- Installare il dispositivo su una superficie piana e stabile.
- Il dispositivo raggiunge alte temperature mentre è in funzione. Dopo lo spegnimento, rimane caldo per un po'. Non toccare il dispositivo quando è ancora caldo.
- Non collocare il dispositivo vicino a tende per evitare il pericolo di incendio.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, farlo riparare dal servizio clienti o da un tecnico.
- Non avvolgere il cavo di alimentazione intorno al dispositivo.
- Maneggiare il dispositivo con cura. Evitare vibrazioni e urti.
- Collegare il dispositivo ad una presa dotata di messa a terra.
- Tenere il dispositivo lontano di tavoli in legno e da altri materiali infiammabili.
- L'elemento riscaldante del dispositivo diventa caldo durante l'uso. Staccare la spina dalla presa e far raffreddare il dispositivo.
- Non usare il dispositivo in ambienti dove sono presenti sostanze corrosive o infiammabili (polveri, vapore, gas, etc.).
- Non utilizzare il dispositivo per asciugare gli indumenti.
- Non utilizzare il dispositivo come stufa per sauna.

- Non utilizzare in un luogo dove vengono allevati animali.
- Non immergere il dispositivo in acqua.
- Collegare il dispositivo ad una presa elettrica facilmente visibile e accessibile.
- Sulla superficie dell'elemento riscaldante possono comparire due macchie scure durante i primi minuti. Questo è normale e non compromette il funzionamento del dispositivo.
- I bambini di età inferiore ai 3 anni devono essere tenuti lontano dal dispositivo ed eventualmente essere sorvegliati costantemente.
- I bambini di età compresa tra 3 e 8 anni possono solamente accendere e spegnere il dispositivo se sorvegliati e se in grado di comprendere i pericoli connessi all'uso del dispositivo.

Montaggio

Fase 1

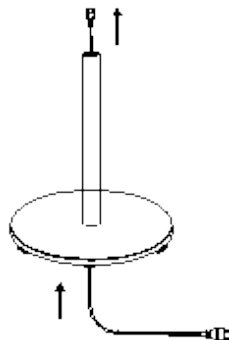
Assemblare il tubo inferiore alla base.



Fase 2

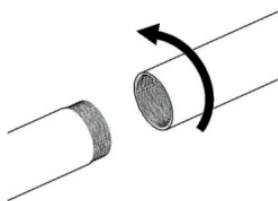
Far scorrere il cavo attraverso la base e il tubo inferiore.

Far passare circa 2 m di cavo.



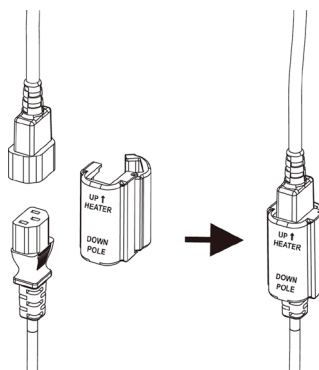
Fase 3

Avvitare il tubo centrale al tubo inferiore.



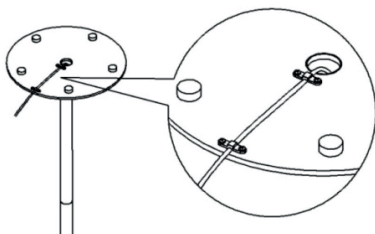
Fase 4

Far passare il cavo di alimentazione attraverso la base, il tubo centrale e il tubo superiore.



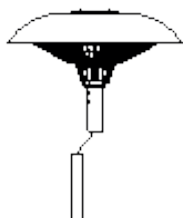
Fase 5

Estrarre il cavo di alimentazione il più possibile dalla base. Fissare il cavo di alimentazione sotto la base utilizzando 4 viti (M4).



Fase 6

Premere la parte superiore del dispositivo sul tubo superiore e avvitarela utilizzando 2 viti (M4x8).



Fase 7

Regolare il tubo centrale dell'altezza desiderata e serrarlo con la manopola.



Utilizzo

Collegare il cavo di alimentazione alla presa (almeno 13 A).

Impostare il livello del riscaldamento tramite l'interruttore.

0	OFF
Livello 1	900 W
Livello 2	1200 W
Livello 3	2100 W

Note:

- Non esporre il dispositivo alla pioggia o all'umidità, anche se il dispositivo è resistente agli spruzzi d'acqua.
- In caso di inutilizzo, staccare la spina dalla presa. .

Pulizia e manutenzione

- Dopo aver staccato la spina dalla presa, pulire il dispositivo con un panno umido. È possibile utilizzare un detersivo delicato.
- Non utilizzare per la pulizia alcool, benzina, prodotti abrasivi o lucidanti, spazzole dure.
- Non immergere mai il dispositivo in acqua.
- Far asciugare completamente il dispositivo prima di riutilizzarlo.

Smaltimento



Se sul prodotto è presente la figura a sinistra (il cassonetto dei rifiuti mobile sbarato), si applica la direttiva europea 2012/19/UE. Questi prodotti non possono essere smaltiti con i rifiuti normali. Informarsi sulle disposizioni vigenti in merito alla raccolta separata di dispositivi elettrici ed elettronici. Non smaltire i vecchi dispositivi con i rifiuti domestici. Grazie al corretto smaltimento dei vecchi dispositivi, si proteggono il pianeta e la salute delle persone da possibili conseguenze negative. Il riciclo di materiali aiuta a ridurre il consumo di materie prime.

Dichiarazione di conformità



Produttore: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlino, Germania.

Questo prodotto è conforme alle seguenti direttive europee:

2014/30/UE (EMC)

2014/35/UE (LVD)

2011/65/UE (RoHS)



blumfeldt

Radiador eléctrico para terraza



10031444

Estimado cliente,

Le felicitamos por la adquisición de este producto. Lea atentamente el siguiente manual y siga cuidadosamente las instrucciones de uso con el fin de evitar posibles daños. La empresa no se responsabiliza de los daños ocasionados por un uso indebido del producto o por haber desatendido las indicaciones de seguridad.

Índice

Datos técnicos	34
Indicaciones de seguridad.	35
Montaje	37
Manejo	39
Cuidado y mantenimiento	39
Retirada del aparato	39
Declaración de conformidad	40

Datos técnicos

Número de artículo	10031444
Suministro eléctrico	220-240 V~, 50/60 Hz
Potencia	max. 2100 W
Alto	195-225 cm
Peso	13,5 kg

Indicaciones de seguridad

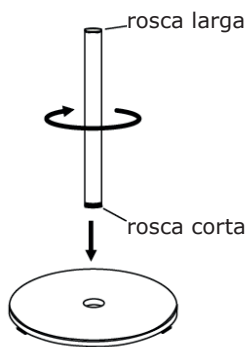
- Utilice el radiador eléctrico sobre una superficie sólida y plana en donde todas las patas estén en contacto con el suelo.
- El aparato debe montarse al aire libre o en una estancia abierta, a una distancia prudencial de otros objetos como ramas o similares en los que pueda repercutir el calor, como muebles, cortinas y otros objetos inflamables (distancia mínima de 1m).
- No utilice el aparato en zonas con poco oxígeno.
- No lo ponga en marcha en zonas en donde se almacene gas, gasolina, pintura u otras sustancias inflamables.
- No introduzca ningún objeto en las ranuras de ventilación ni cubra la rejilla del cabezal calefactor.
- No abandone la estancia con el aparato en marcha, especialmente si hay niños o mascotas cerca.
- La colocación del interruptor debe estar visible al menos a 1 metro de distancia.
- La marca de la cubierta debe estar visible tras el montaje. No debe encontrarse en la parte trasera del radiador.
- El aparato debe colocarse sobre una superficie plana y horizontal.
- El aparato emite temperaturas elevadas durante su funcionamiento. Tras apagarlo, permanecerá caliente un momento. Durante este tiempo existe un riesgo potencial (al contacto).
- No coloque el aparato cerca de cortinas. Existe el riesgo de un incendio.
- Si el cable de alimentación está dañado, deberá ser reparado por el servicio de atención al cliente o por una persona igualmente cualificada para evitar riesgos.
- No enrolle el cable alrededor de la carcasa.
- El aparato debe tratarse con cuidado. Evite las vibraciones y los golpes.
- El aparato debe estar conectado a una toma de tierra durante su uso.
- Mantenga el aparato alejado de la madera y de otros materiales combustibles durante su montaje.
- El cabezal calefactor alcanzará temperaturas elevadas durante el funcionamiento. Desconecte el enchufe y deje que el radiador se enfríe completamente.
- No lo utilice en lugares con una atmósfera abrasiva o combustible (polvo, vapor, gas, etc.).

- No utilice este aparato como secador de ropa o de toallas.
- El aparato no debe utilizarse para calentar una sauna.
- El aparato no debe utilizarse para criar animales.
- No sumerja el aparato en agua para limpiarlo.
- El aparato debe estar conectado a una toma de corriente que sea visible y fácil de alcanzar.
- En la superficie de la resistencia podrá ver dos puntos oscuros en los primeros minutos. Este hecho es normal y no implica un mal funcionamiento del aparato.
- Los niños menores de 3 años deben mantenerse alejados del aparato y deberán estar constantemente bajo supervisión.
- Los niños de 3-8 años podrán encender el aparato si este se ha colocado correctamente para su funcionamiento y estos están bajo supervisión o han sido previamente instruidos sobre su utilización y las indicaciones de seguridad y se han familiarizado con sus funciones.

Montaje

Paso 1

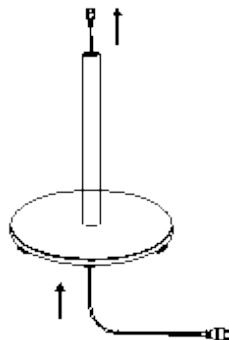
Atornille la barra inferior al soporte.



Paso 2

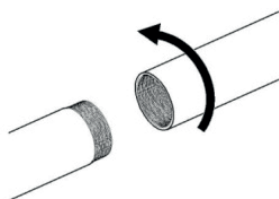
Coloque el cable de alimentación entre la base y la barra inferior.

Pase aprox. 2 m de cable.



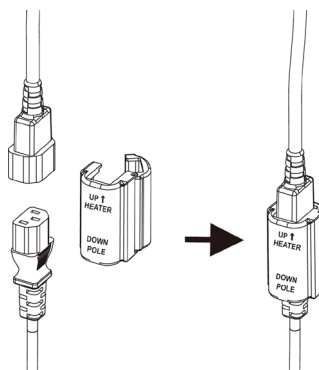
Paso 3

La barra central debe atornillarse con la inferior.



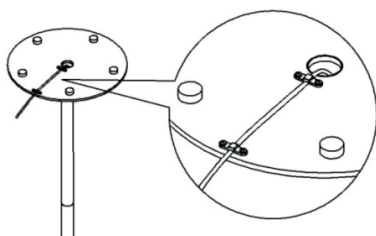
Paso 4

Pase el cable por el soporte, la barra inferior, la central y la superior.



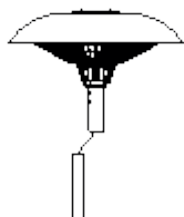
Paso 5

Pase tanto cable de alimentación como pueda por la base. Fije el cable debajo de las patas con 4 tornillos (M4).



Paso 6

Presione el cabezal del radiador sobre la barra superior y atorníllelo con 2 tornillos (M4x8).



Paso 7

La barra superior puede regularse en altura hacia arriba y hacia abajo con el cierre giratorio.



Manejo

Conecte el aparato al suministro eléctrico (mín 13 A).

Ajuste los niveles de calefacción en el interruptor.

0	OFF
Nivel 1	900 W
Nivel 2	1200 W
Nivel 3	2100 W

Advertencias:

- No lo exponga a la lluvia ni a condiciones meteorológicas de humedad aunque el radiador sea resistente a salpicaduras.
- Desconecte siempre el enchufe cuando no utilice el radiador.

Cuidado y mantenimiento

- Después de haber desconectado el enchufe, limpie el radiador con un paño húmedo. Puede utilizar un producto de limpieza neutro.
- No utilice alcohol, gasolina, polvos abrasivos, ceras ni cepillos de cerdas duras para limpiar el radiador. Esto puede provocar daños o averías en el aparato.
- Aunque el aparato sea apto para su uso en exteriores, no lo sumerja en agua.
- Espere a que el aparato se haya secado por completo antes de utilizarlo de nuevo.

Retirada del aparato



Si el aparato lleva adherida la ilustración de la izquierda (el contenedor de basura tachado) entonces rige la normativa europea, directiva 2012/19/UE. Este producto no debe arrojarse a un contenedor de basura común. Infórmese sobre las leyes territoriales que regulan la recogida separada de aparatos eléctricos y electrónicos. Respete las leyes territoriales y no arroje aparatos viejos al cubo de la basura doméstica. Una retirada de aparatos conforme a las leyes contribuye a proteger el medio ambiente y a las personas a su alrededor frente a posibles consecuencias perjudiciales para la salud. El reciclaje ayuda a reducir el consumo de materias primas.

Declaración de conformidad



Fabricante: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlín (Alemania).

Este producto cumple con las siguientes directivas europeas:

2014/30/UE (EMC)

2014/35/UE (baja tensión)

2011/65/UE (refundición RoHS)